

PDF-Erzeugung, Prüfung und Datenübergabe



Spielkartenfabrik Altenburg GmbH
Leipziger Straße 7 · 04600 Altenburg
Tel.: 0 3447/582-0 · Fax: 0 3447/582-109
info@spielkarten.com · www.assaltenburger.de

PDF erzeugen aus InDesign

Vektorisieren Sie bitte ihre Schriften vor dem PDF Export (Adobe InDesign > Menü „Schrift“ / „In Pfade umwandeln“). So wird gewährleistet, dass Texte in unserem Produktionsworkflow (vor allem aus FreeFonts und außergewöhnlichen Schriften) wie gewünscht dargestellt werden.



Eine PDF-Datei sollte direkt aus Adobe InDesign exportiert werden.

Verwenden Sie bitte unsere PDF-Voreinstellung für InDesign.

Die Datei „**ASS_PDFX_2016.joboptions**“ erhalten Sie auf unserer Homepage www.assaltenburger.de/de/gestaltungsrichtlinien oder direkt über Ihren Kundenberater.

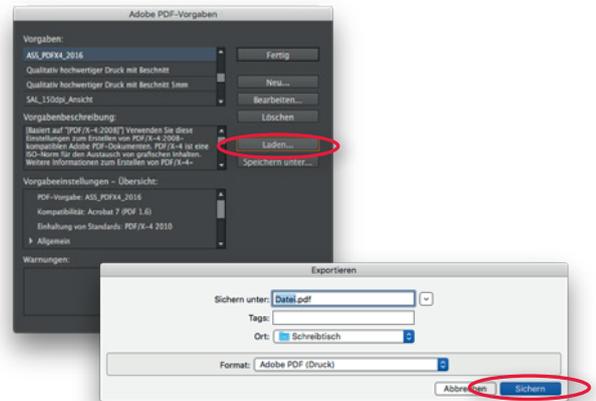
Unter Mac OS X: Öffnen Sie im Finder über „Gehe zu ...“ und gedrückter Alt-Taste den Ordner

Library/Application Support/Adobe/Adobe PDF/Settings/ und kopieren Sie dort hin die Datei „**ASS_PDFX_2016.joboptions**“

Unter Windows 7 und höher: Installieren Sie die Datei per Doppelklick oder verschieben Sie die Datei in den Ordner Computer/Festplatte/Benutzer/Öffentlich/Öffentliche Dokumente/Adobe PDF/Settings

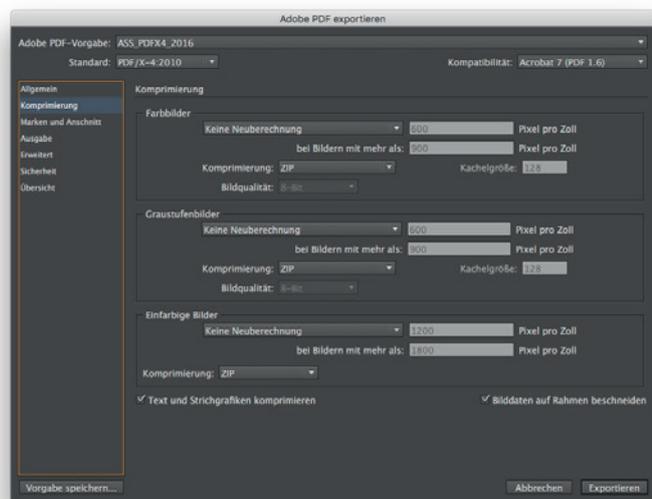
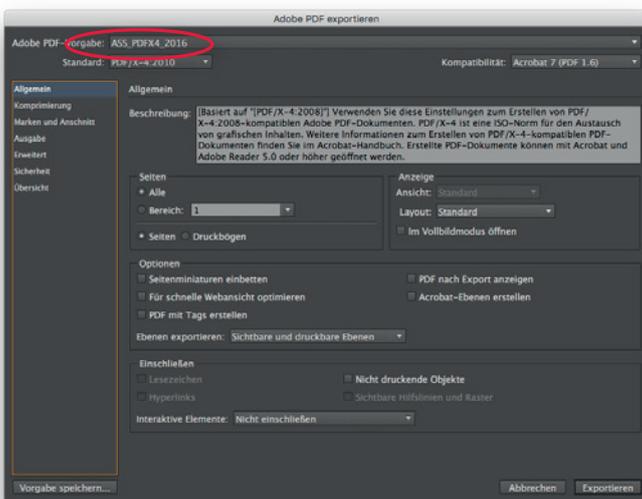
Gehen Sie ins Menü **Datei > Adobe PDF-Vorgaben > Definieren ...**

Durch Klick auf „**Laden ...**“, wählen sie nun unter oben genanntem Ordner „**ASS_PDFX_2016.joboptions**“ aus und klicken auf „**Fertig**“.



Wählen Sie: **Datei > Exportieren...** Wählen Sie „**Adobe PDF**“ im Menü „**Format**“. Wählen Sie ein Verzeichnis und drücken Sie „**Sichern**“.

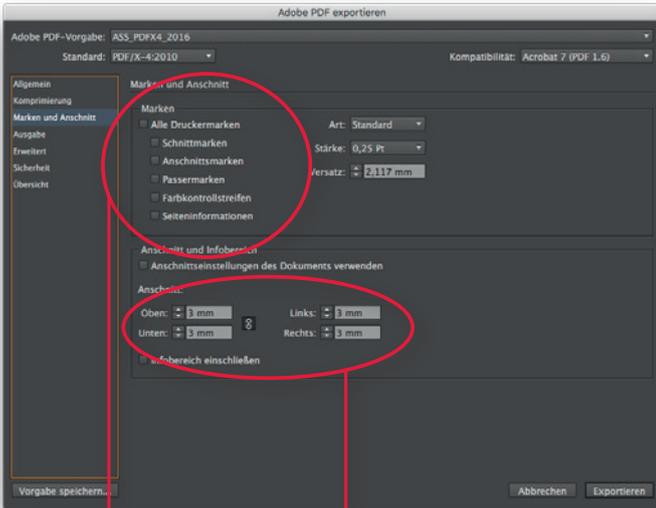
Wählen Sie unter Adobe PDF-Vorgabe die PDF-Voreinstellung „**ASS_PDFX_2016.joboptions**“ oder übernehmen Sie die Einstellungen der folgenden Screenshots.



PDF-Erzeugung, Prüfung und Datenübergabe

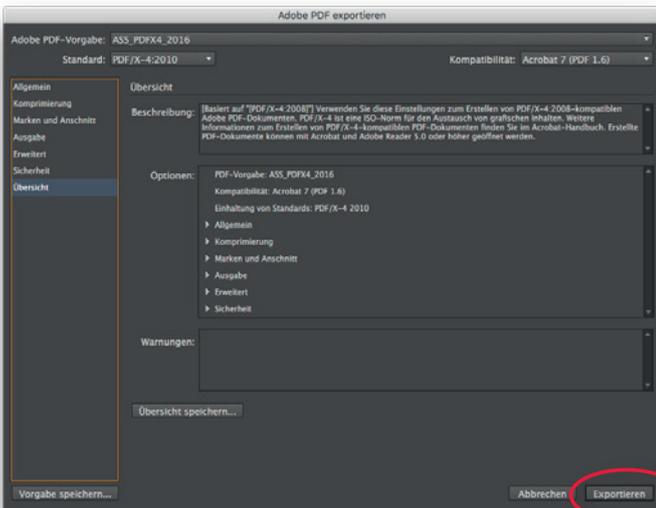
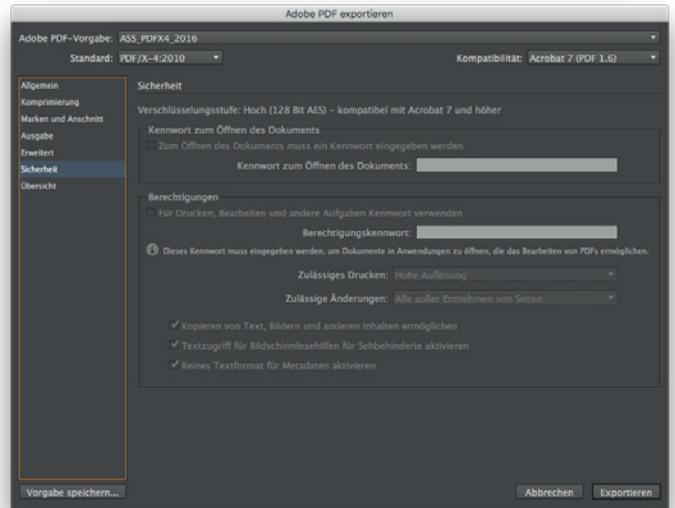
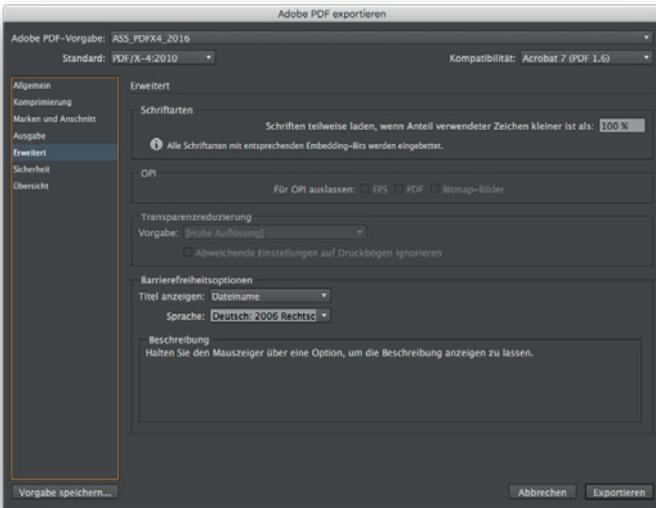
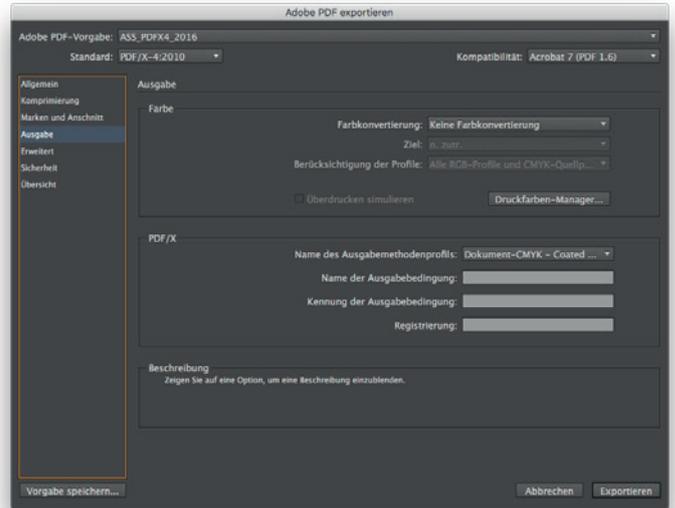


Spielkartenfabrik Altenburg GmbH
Leipziger Straße 7 · 04600 Altenburg
Tel.: 0 3447/582-0 · Fax: 0 3447/582-109
info@spielkarten.com · www.assaltenburger.de



Keine Marken

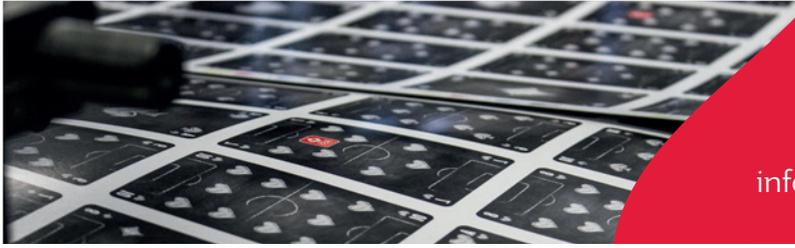
3 mm Anschnitt



Klicken Sie auf den „Exportieren“-Button, um die Datei zu sichern.



PDF-Erzeugung, Prüfung und Datenübergabe



Spielkartenfabrik Altenburg GmbH
Leipziger Straße 7 · 04600 Altenburg
Tel.: 0 3447/582-0 · Fax: 0 3447/582-109
info@spielkarten.com · www.assaltenburger.de

PDF erzeugen aus Illustrator

Vektorisieren Sie bitte ihre Schriften vor dem PDF Export (Adobe Illustrator > Menü „Schrift“ / „In Pfade umwandeln“). So wird gewährleistet, dass Texte in unserem Produktionsworkflow (vor allem aus FreeFonts und außergewöhnlichen Schriften) wie gewünscht dargestellt werden.



Eine PDF-Datei sollte direkt aus Adobe Illustrator erstellt werden.

Verwenden Sie bitte unsere PDF-Voreinstellung für Illustrator.

Die Datei „**ASS_PDFX_2016.joboptions**“ erhalten Sie auf unserer Homepage

www.assaltenburger.de/de/gestaltungsrichtlinien/ oder direkt über Ihren Kundenberater.

Unter Mac OS X: Öffnen Sie im Finder über „Gehe zu ...“ und gedrückter Alt-Taste den Ordner Library/Application Support/Adobe/Adobe PDF/Settings/ und kopieren Sie dort hin die Datei „**ASS_PDFX_2016.joboptions**“

Unter Windows 7 und höher: Installieren Sie die Datei per Doppelklick oder verschieben Sie die Datei in den Ordner Computer/Festplatte/Benutzer/Öffentlich/Öffentliche Dokumente/Adobe PDF/Settings

Danach wechseln Sie in Illustrator und wählen im Menü „**Speichern unter**“ die Voreinstellung aus.

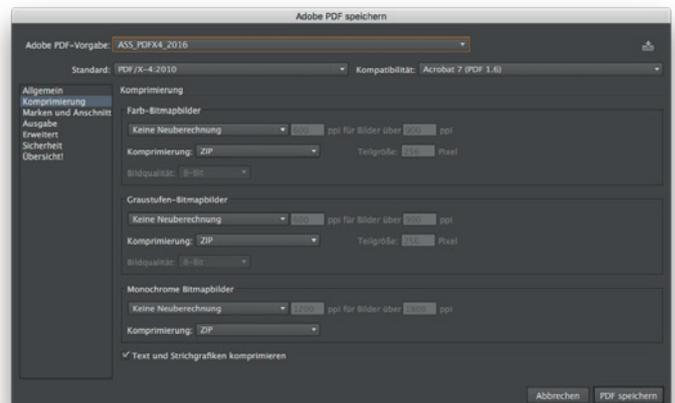
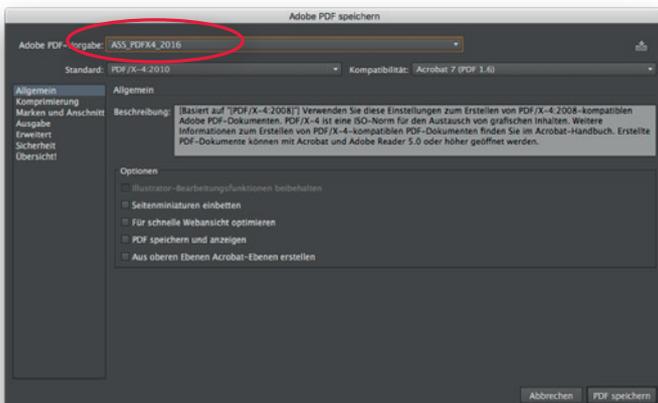
Wählen Sie: **Datei > Speichern unter...**

Wählen Sie „**Adobe PDF**“ im Menü „**Format**“.

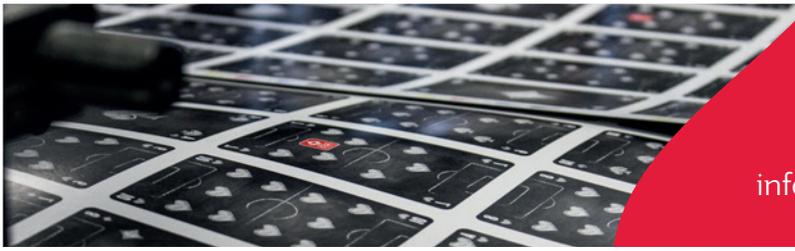
Wählen Sie ein Verzeichnis und drücken Sie „**Sichern**“.



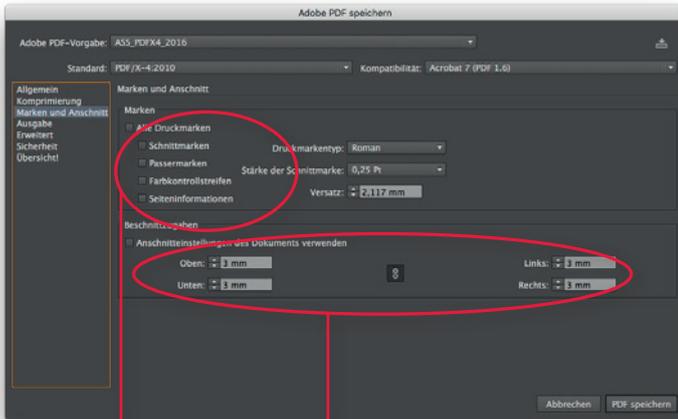
Wählen Sie die PDF Voreinstellung **ASS_PDFX_2016** oder übernehmen Sie die Einstellungen der folgenden Screenshots.



PDF-Erzeugung, Prüfung und Datenübergabe

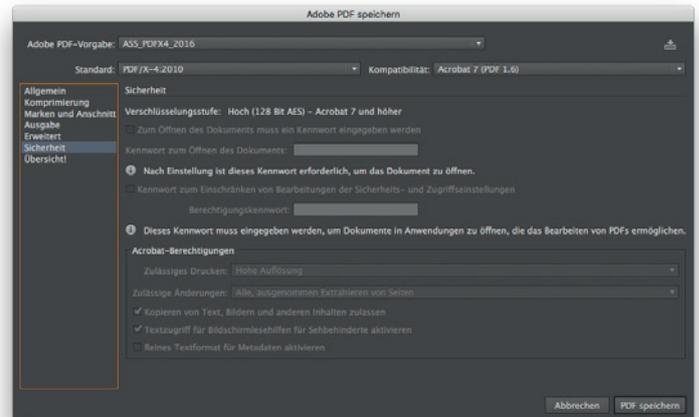
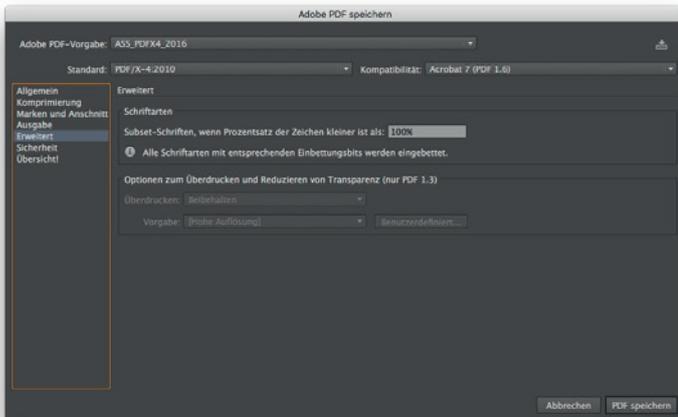
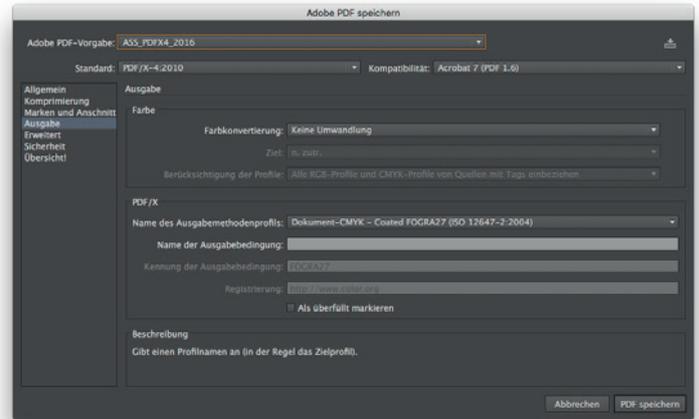


Spielkartenfabrik Altenburg GmbH
Leipziger Straße 7 · 04600 Altenburg
Tel.: 0 3447/582-0 · Fax: 0 3447/582-109
info@spielkarten.com · www.assaltenburger.de



Keine Marken

3 mm Anschnitt



Klicken Sie auf den „PDF speichern“-
Button um die Datei zu sichern.

PDF-Erzeugung, Prüfung und Datenübergabe

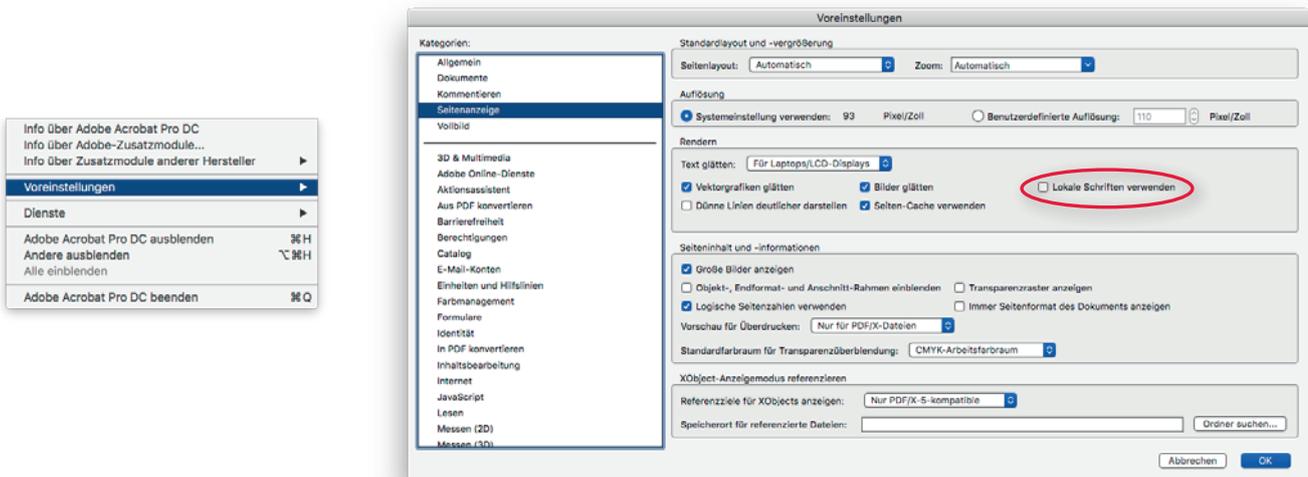


Spielkartenfabrik Altenburg GmbH
Leipziger Straße 7 · 04600 Altenburg
Tel.: 0 3447/582-0 · Fax: 0 3447/582-109
info@spielkarten.com · www.assaltenburger.de

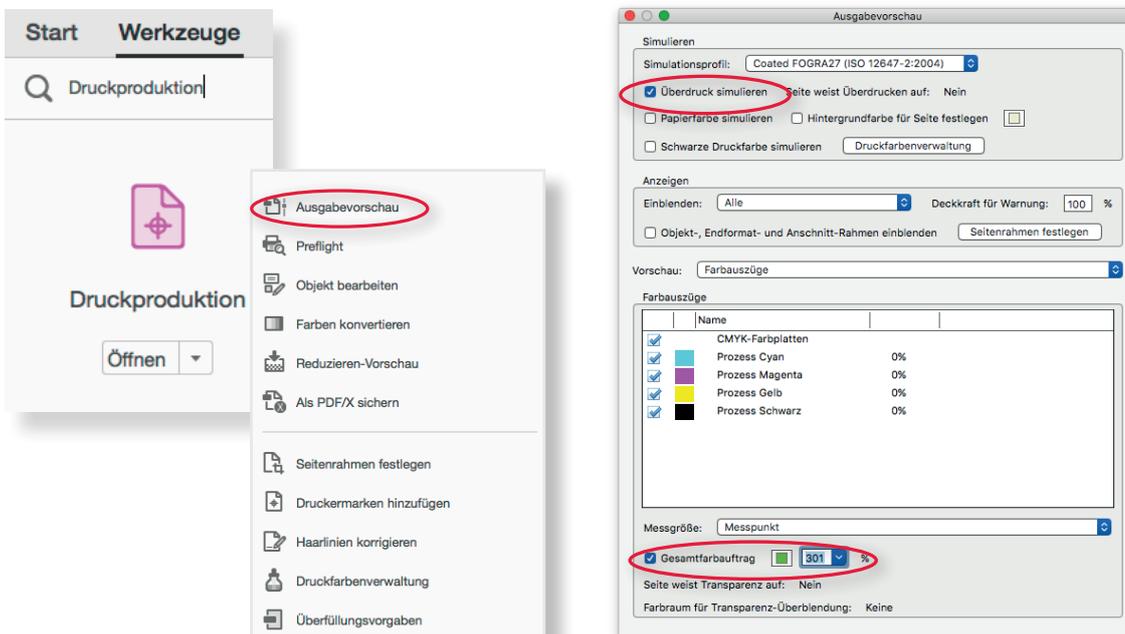
PDF-Prüfung in Adobe Acrobat Pro CC

Nach dem Erstellen der PDF ist diese sorgfältig zu prüfen, da sie zum Druck verwendet wird. Nur mit den richtigen Einstellungen im Acrobat können Sie die Datei am Bildschirm mit den korrekten Ergebnissen von Überdruckungs- und Transparenzeinstellungen sehen. Sie können die Datei mit Adobe Acrobat Pro oder Adobe Reader prüfen.

Wenn Sie Acrobat Pro zum Prüfen der PDF verwenden, gehen Sie sicher, dass in den Voreinstellungen der Punkt „**Lokale Schriften verwenden**“ ausgeschaltet ist.



Über das Werkzeug „**Druckproduktion**“ können Sie auf der rechten Menüseite des Acrobat-Programmfensters die „**Ausgabevorschau**“ aufrufen. Stellen Sie sicher, dass „**Überdruck simulieren**“ ausgewählt ist und der **Gesamtfarbauftrag nicht mehr als 300%** beträgt (dazu müssen Sie bei Gesamtfarbauftrag 301% eintragen).



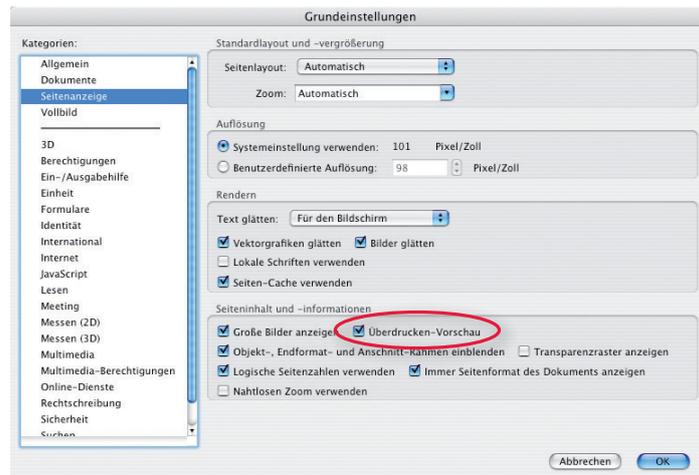
PDF-Erzeugung, Prüfung und Datenübergabe



Spielkartenfabrik Altenburg GmbH
Leipziger Straße 7 · 04600 Altenburg
Tel.: 0 3447/582-0 · Fax: 0 3447/582-109
info@spielkarten.com · www.assaltenburger.de

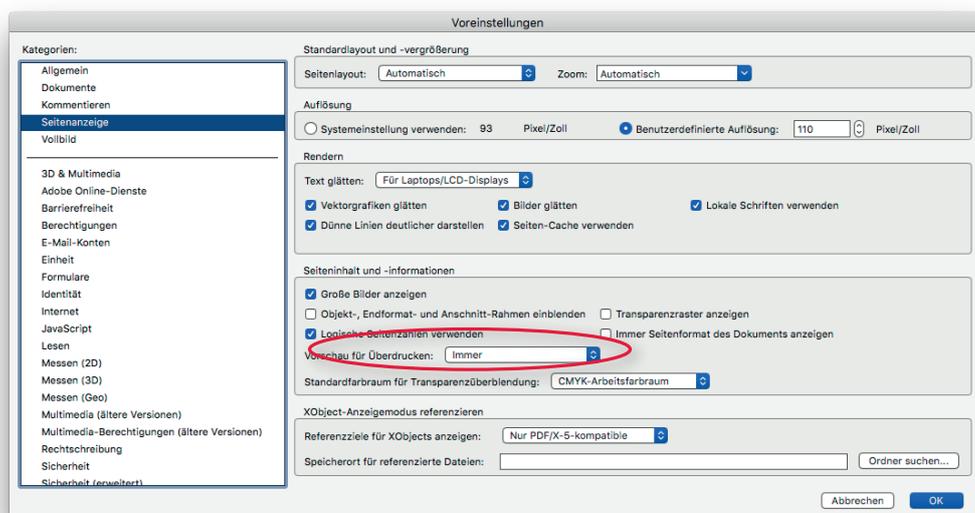
PDF-Prüfung in Adobe Reader (Ältere Versionen)

Schalten Sie die „Überdrucken-Vorschau“ ein: Adobe Reader > Grundeinstellungen > Allgemein > Seitenanzeige (PC: Adobe Reader > Bearbeiten > Grundeinstellungen > Allgemein > Seitenanzeige). Dies ist erst seit der Version 7 des Acrobat Readers möglich.



PDF-Prüfung in Adobe Acrobat Reader (Neue Versionen)

Schalten Sie die „Überdrucken-Vorschau“ im Fenster „Voreinstellungen“ ein Adobe Reader > Voreinstellungen > Seitenanzeige (PC: Adobe Reader > Bearbeiten > Voreinstellungen > Seitenanzeige).



Die aktuelle Version des Adobe Readers kann kostenlos unter <https://get.adobe.com/de/reader/> heruntergeladen werden

PDF-Erzeugung, Prüfung und Datenübergabe



Spielkartenfabrik Altenburg GmbH
Leipziger Straße 7 · 04600 Altenburg
Tel.: 0 34 47/582-0 · Fax: 0 34 47/582-109
info@spielkarten.com · www.assaltenburger.de

Datenübergabe

Wir bitten um die Lieferung von PDF-Dateien.

Die Reihenfolge der Seiten in der PDF muss der Reihenfolge der Karten im Kartenpäckchen entsprechen.

Wichtig: Wir benötigen 1.4 PDF Dateien oder höher. Bitte senden Sie uns KEINE 1.3 PDF Dateien (beziehungsweise KEINE transparenzreduzierten Daten), da diese Probleme in unserem Workflow verursachen!

Offene Dateien

Neben den PDF-Dateien können Sie uns auch offene Daten schicken. Dies hat den Vorteil, dass wir eventuell spätere Korrekturen vornehmen können (kostenpflichtig).

Achten Sie bitte auf die Vollständigkeit der Daten (alle Bilder, Schriften etc.).

Dateibezeichnungen

- Bezeichnen Sie die Dateien bitte kurz und eindeutig. (z.B. Vorder- und Rückseite mit „_VS“ bzw. „_RS“ bezeichnen)
- Die Sonderzeichen wie z. B. ß, /, \, *, |, <, >, ô, ë, [,] dürfen nicht für Datei- und Ordnernamen verwendet werden.
- Verwenden Sie keine Umlaute wie ä, ö und ü.
- Verwenden Sie immer einen Unterstrich „_“ zur Trennung statt eines Leerzeichens.

Datenübertragung

Datenträger oder elektronische Datenübertragung

- CD / DVD
- E-Mail (bis max. 10 MB)
- FTP (Fragen Sie uns bitte zur genauen Vorgehensweise.)
- Wenn Sie Daten per FTP oder E-Mail übertragen, erstellen Sie vor der Übertragung .zip-Archive Ihrer Dateien.

Entspricht das gelieferte Material nicht den oben genannten Punkten, müssen zusätzliche Prepresskosten berechnet werden. Wenn Sie nicht sicher sind, ob Ihre Layout-Daten richtig angelegt sind, senden Sie uns Testdaten, die wir prüfen können. Wenn nötig geben wir Hinweise und beraten Sie gern.